

Reishauer AG, Industriestr. 40, CH-8304 Wallisellen

Shipping address
MAGNA PT SPA
c/o Svegatrans Srl
Sig. De Renzo
Via Dei Gerani 5/7/9
I-70026 MODUGNO

Delivery: 8277459

DHL Express



03.03.2026 17:04:47

Delivery note 8277459

Date: 03.03.2026
Our reference: 1260702
Contact person: Michele Bianchi
Telephone: +41 44 832 2378
E-Mail: michele.bianchi@reishauer.com
Our customer: 3343

Your order no.: 4500727127
Fattura proforma n.2
Mr. Gigli
PO date: 12.01.2026
Incoterms: DAP your works



Marks	Packing	Size (cm)	Weight net (kg)	Weight gross (kg)
-	carton	50x32x35	8.20	9.80

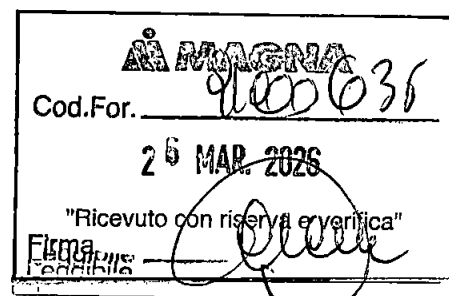
Pos.	Item no.	Description	Del. Quant
------	----------	-------------	------------

for REISHAUER gear grinding machine

10 **421184.00** Complete revision of
REISHAUER clamping device FH38
quick change chuck
centering diameter: Ø38 mm
support height: 52 mm
support diameter: Ø112 mm
mounted directly on C-Axis
for RZ160
with integrated actuating piston
with clamping stroke control
with lead through for oil (lockable)
with lead through for control air
balanced

VGA-250181

- Complete revision (the clamping device has been
converted to the new index)



5014403664

Pos.	Item no.	Description	Del. Quant
		materiale riparato *****	
		Serial no.: 232	
		Your material description: SLW-11016 AND VGA-250181	
		valore merce temporaneamente importata euro 4000,00	
		Country of origin: Switzerland	
		Customs tariff number: 84662000	
		Net weight: 5.080 KG per piece / 1 PC = 5.080 KG	

REISHAUER

Reishauer AG
Industriestrasse 40
8304 Wallisellen
Switzerland
CHE-102.169.047 MWST

T +41 44 832 22 11
F +41 44 832 23 90
info@reishauer.com
reishauer.com

IMPORTER/BILL TO
MAGNA PT S.P.A.
TaxId/VAT no. IT04886850728
AEOF NO. IT AEOF 17 1352
VIA DEI CICLAMINI, 4
I-70026 MODUGNO

Shipping address
MAGNA PT SPA
c/o Svevatrans Srl
Sig. De Renzo
Via Dei Gerani 5/7/9
I-70026 MODUGNO

Invoice 9343283

Invoice date: 05.03.2026
Our reference: 1260702
Delivery: 8277459
Delivery date: 03.03.2026
Contact person: Alexandra Mycka
Telephone: +41 44 832 2328
E-Mail: alexandra.mycka@reishauer.com
Our customer: 3343

Your order no.: 4500727127
Fattura proforma n.2
Mr. Gigli
PO date: 12.01.2026
Your supplier no.: 91000635
Incoterms: DAP your works
Payment: within 75 days without deduction

Marks	Packing	Size (cm)	Weight net (kg)	Weight gross (kg)
-	carton	50x32x35	8.20	9.80

Pos.	Item no.	Quant.	Description	Unit Price EUR	Amount EUR
10	42118400	1	for REISHAUER gear grinding machine Complete revision of REISHAUER clamping device FH38 quick change chuck centering diameter: $\varnothing 38$ mm support height: 52 mm support diameter: $\varnothing 112$ mm mounted directly on C-Axis for RZ160 with integrated actuating piston with clamping stroke control with lead through for oil (lockable) with lead through for control air balanced VGA-250181 - Complete revision (the clamping device has been converted to the new index)	4'790.00	4'790.00

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derenzo@svevatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA
REGISTRATA AL N° 512 DEL 13/3/26

Bank: UBS Switzerland AG, 8098 Zürich/ Switzerland

SWIFT: UBSW CH ZH 80A Account no. 0230-545489.61D
IBAN: CH19 0023 0230 5454 8961 D



Invoice 9343283

05.03.2026

Page 2 of 2

IMPORTER/BILL TO | IT-70026 MODUGNO

Pos.	Item no.	Quant.	Description	Unit Price EUR	Amount EUR
			***** materiale riparato ***** Serial no.: 232 Your material description: SLW-11016 AND VGA-250181 valore merce temporaneamente importata euro 4000,00 Country of origin: Switzerland Customs tariff number: 84662000 Net weight: 5.080 KG per piece / 1 PC = 5.080 KG		
Total amount net				EUR	4'790.00

Delivery cond.:

DHL Express

Payment information

Please quote our invoice number 9343283 with your payment and send your payment advice to accounting@reishauer.com.

Bank: UBS Switzerland AG, 8098 Zürich/ Switzerland

SWIFT: UBSW CH ZH 80A Account no. 0230-545489.61D

IBAN: CH19 0023 0230 5454 8961 D

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA BRUNO MILELLA & C SRL	2 Speditore/Esportatore N. CH0 REISHAUER AG INDUSTRIESTRASSE 38 8304 WALLISELLEN - SWITZERLAND (CH)				1 DICHIARAZIONE IM Altro ICS (S32)		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 28ITQVN4TEA98828R2																				
					3 Formulari 1 1		4 Dati di Carico 11-03-2026																				
					5 Articoli 1		6 Totali dei Colli 2																				
					7 Numeri di Riferimento D/148/1/NC																						
	8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				9 NULLA OSTA		DATA DI ACCETTAZIONE																				
					10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz./prod.																				
					12 Elementi del valore 0,00		13 P.A.C																				
	14 Dichiarante/Rappresentante N. IT07770880725 C.A.D. MILELLA SRL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI				15 Paese di spedizione/esportazione SVIZZERA		16 C.P. sped./esport. a) CH b)																				
					17 C.P. destinaz. a) IT b) BA																						
					18 Paese di origine SVIZZERA		17 Paese di destinazione ITALIA																				
18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo AWB: 9531241510 CH				19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO																					
21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera				22 Moneta ed importo fatturato EUR 9.988,000		23 Tasso di cambio 1,000000																					
				24 Natura della transazione 5 1																							
25 modo di trasp. alla frontiera 4				26 modo di trasp. interno 3																							
Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100				30 Localizzazione delle merci 100796H-FE																							
31 Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura PK PACCO ("PACKAGE") 2 VAL.FATT 9.988,000 EUR ALTRI PORTAPEZZI IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93. MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA NEL DEP.IVA DELLA SVEVATRANS SRL (AUTORIZZAZIONE NR.ITCWPIT018000-2019- YFJ51303).MERCE CHE RIENTRA DOPO LA RIPARAZIONE				32 Articolo 1		33 Codice delle merci 84862098 00 S001																					
				34 Cod.P. d'origine a) CH b)		35 Massa Lorda (kg) 18,60000																					
				36 Preferenze 100																							
				37 REGIME 4500		38 Massa Netta (kg) 15,40000																					
				39 Contingenti																							
				40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 821 26ITQ0B8TBO81080J6																							
				41 Unità supplementari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 9.988,00																					
				43 Cod. M.V.																							
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni Y023 - ITAE0F171352 N741-2025 - CH - 9531241510 - KGM - 18,60000 N380-2026 - CH - 9343283 N380-2026 - CH - 9343284				Codice MS		45 Aggiustamento 8.000,00																					
				46 Valore statistico 17.988,00																							
47 Calcolo delle imposizioni				48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2019-IWJ49272		49 Identificazione del deposito																					
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base Imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A00</td> <td>17.988,00</td> <td>1,2000000</td> <td>215,86</td> <td>E</td> </tr> <tr> <td>B00</td> <td>18.203,86</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td colspan="3">Totale</td> <td>215,86</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	A00	17.988,00	1,2000000	215,86	E	B00	18.203,86	0,0000000	0,00	G	Totale			215,86		B Dati contabili MRN: 26ITQVN4TEA98828R2 DEL 11-03-2026 EUR. 0,00 G EUR. 215,86 E CDC : CA A 93 N. 000043 SCAD. 08-04-2026 Cod.Svincolo : 5XYLPD			
Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP																							
A00	17.988,00	1,2000000	215,86	E																							
B00	18.203,86	0,0000000	0,00	G																							
Totale			215,86																								
50 Obbligato principale N. Firma				C UFFICIO DI PARTENZA DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100 N. MRN:																							
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi) Rappresentato da Luogo e Data																											
52 Garanzia				53 Ufficio di destinazione (e paese) Codice																							
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Risultato Dichiarazione considerata conforme Suggerimenti apposti: Numero: marche: Termine (data limite): Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE				54 Luogo e data BARI 11/03/2026 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: C.A.D. MILELLA SRL RAPPRESENTANZA DIRETTA																							

A
G
E
N
Z
I
A**ADM**

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 26ITQVN4TEA98828R2

Ver. 0

Generato il: 11/03/2026 10:43:46

Ufficio 018100 - UADM PUGLIA 1 BARI SEZIONE UFFICIO ACCISE DOGANE MONOPOLI	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 11/03/2026
	Data Dichiarazione 11/03/2026	Data Accettazione 11/03/2026
Importo totale fatturato 9988 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	



26ITQVN4TEA98828R2

Articoli non svincolati:

Rappresentante Diretto IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
--	------------------------	---

Elenco Fatture

Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	CH	2026	9343283
N380	CH	2026	9343284

Condizioni di Consegna

DAP IT MODUGNO

Liquidazione dazi

Totale Dazi: 215,86

Liquidazione tributi nazionali

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità
---------	------------	----------	---------	----------

Totale Tributi: 0,00

Liquidazione IVA

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di intenti
B00	18203,86	0,00	0,00		

Totale IVA:0,00

Ufficio: 018100 - UADM PUGLIA 1 BARI SEZIONE UFFICIO ACCISE DOGANE MONOPOLI

PROSPETTO DI SVINCOLO



26ITQVN4TEA98828R2

Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container

Targa Mezzo
AWB: 9531241510

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	18.600	5XYLPD - 11/03/2026 10:39:13